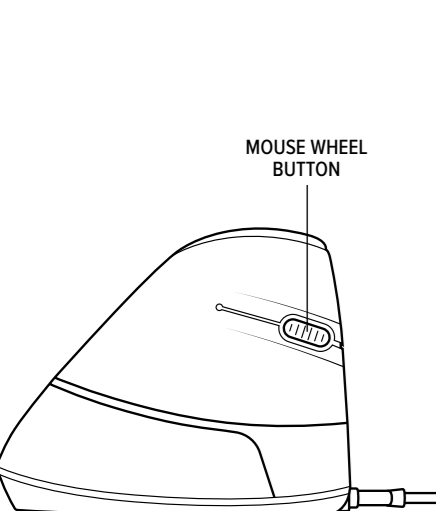


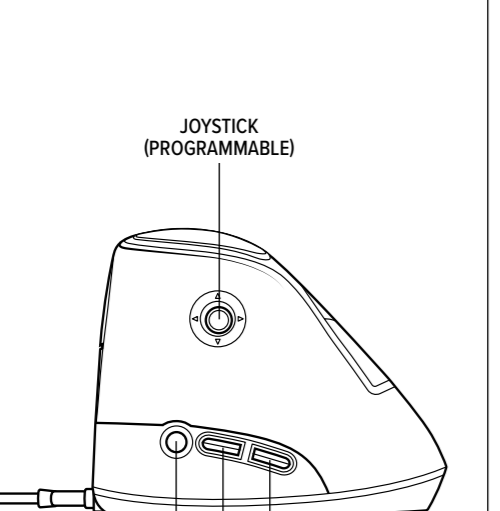
# GET STARTED

**1**



MOUSE WHEEL BUTTON

DOWNLOAD THE SOFTWARE AT:  
[www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)



JOYSTICK (PROGRAMMABLE)

DPI SWITCH

BACKWARD

FORWARD

**EN**  
Technical support: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Safety instructions: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Dispose the product at a recycling point. Do not dispose together with household waste. Incorrect storage/disposal can harm the environment and/or cause injury.

Speedlink declares that this product complies with the directives listed in the section "Conformity notice".

**INTENDED USE**  
This product is intended to be used as an input device for connecting to a computer and is for indoor home/office use only. It contains no user-serviceable parts. Do not disassemble it and stop using it immediately if damaged. Jölllenbeck GmbH accepts no liability whatsoever for any damage to this product or injuries caused due to careless or improper use or for purposes for which it is not intended.

Please keep this information for later reference.

**DE**  
Technischer Support: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Sicherheitshinweise: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Gerät bei einer Recyclingstelle abgeben. Nicht im Hausmüll entsorgen. Unsachgemäße Lagerung/Entsorgung kann der Umwelt und/oder Gesundheit schaden.

Speedlink erklärt, dass das Produkt den unter „Conformity notice“ aufgeführten Anforderungen entspricht.

**BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH**  
Dieses Produkt dient als Eingabegerät für den Anschluss an einen Computer für den Heim- oder Bürogebrauch in trockenen, geschlossenen Räumen. Es ist wartungsfrei. Nicht öffnen oder bei Beschädigung nutzen. Die Jölllenbeck GmbH übernimmt keine Haftung für Produktschäden oder Verletzungen von Personen durch unachtsame, unsachgemäße oder nicht dem angegebenen Zweck entsprechende Verwendung.

Bitte bewahren Sie diese Informationen zur künftigen Verwendung auf.

**FR**  
Assistance technique: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Consignes de sécurité: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Déposer l'appareil dans une borne de recyclage. Ne pas le placer dans les ordures ménagères. Un stockage ou une élimination incorrects peuvent nuire à l'environnement et/ou à la santé.

Speedlink confirme que le produit est conforme aux exigences énoncées à la rubrique « Conformity notice ».

**CADRE D'UTILISATION**  
Ce produit sert de périphérique de saisie à raccorder à un ordinateur pour une utilisation à l'intérieur de locaux secs et fermés dans un cadre domestique ou de travail de bureau. Il ne demande pas d'entretien. Ne pas l'ouvrir et ne pas l'utiliser s'il est abîmé. La société Jölllenbeck GmbH décline toute responsabilité en cas de dégradations du produit ou de blessures dues à une utilisation inconsidérée, incorrecte ou contraire à la destination indiquée.

Veuillez conserver ces informations afin de pouvoir vous y référer ultérieurement.

**IT**  
Supporto tecnico: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Istruzioni di sicurezza: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Consegnare l'apparecchio a un impianto di recupero rifiuti. Non smaltire insieme ai rifiuti domestici. Un deposito/smaltimento improprio può danneggiare l'ambiente e/o la salute.

Speedlink dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti indicati nella sezione „Conformity notice“.

**USO CONFORME ALLA DESTINAZIONE**  
Questo prodotto serve come dispositivo di input da collegare a

un computer per uso domestico o in ufficio, in ambienti asciutti e chiusi. Il prodotto non richiede manutenzione. Non aprire o usare in caso di danneggiamenti. La Jölllenbeck GmbH non risponde di danni al prodotto o lesioni personali a seguito di un uso negligente, improprio o non conforme all'uso indicato.

Si prega di conservare queste informazioni per poterle utilizzare come riferimento in futuro.

**ES**  
Soporte técnico: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Instrucciones de seguridad: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Entregar el dispositivo en el punto limpio. No depositar en contenedores de basura doméstica. El almacenamiento/eliminación inadecuado puede causar daños al medio ambiente y/o a la salud humana.

Speedlink declara que el producto cumple con los requisitos enumerados en „Conformity Notice“.

**USO SEGÚN INSTRUCCIONES**  
Este producto sirve como dispositivo de interacción con un ordenador para ser usado en hogares u oficinas y en espacios secos y cerrados. No necesita mantenimiento. No abrir ni utilizar si presenta daños o defectos. Jölllenbeck GmbH no asume la responsabilidad por daños en el producto o lesiones corporales ocasionadas por una utilización inadecuada o impropia, diferente de la recomendada.

Conserve esta información para consultarla en el futuro.

**RU**  
Техническая поддержка: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Указания по безопасности: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Сдать прибор в пункт приема и переработки отходов. Не выбрасывать в домашний мусор. Неправильное хранение/утилизация может нанести вред окружающей среде и/или здоровью.

Speedlink заявляет, что изделие отвечает требованиям, содержащимся в разделе «Conformity notice».

**ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ**  
Это изделие предназначено только для использования в качестве устройства для ввода для подключения к компьютеру дома и в офисе в сухих, закрытых помещениях. Оно не нуждается в техническом обслуживании. Не открывать и не использовать, если оно повреждено. Jölllenbeck GmbH не несет ответственности за ущерб изделию или травмы лиц вследствие неосторожного, ненадлежащего, или не соответствующего указанной цели использования.

Сохраните эту информацию для использования в будущем.

**NL**  
Technische ondersteuning: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Waarschuwingen: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Geef het apparaat bij een recyclingpunt af. Doe het niet bij het huisvuil. Onjuiste opslag/verwijdering kan schade toebrengen aan het milieu en/of de gezondheid.

Speedlink verklaart dat het product aan de onder „Conformity notice“ vermelde eisen voldoet.

**BEDOELD GEBRUIK**  
Dit product is bedoeld als invoerapparaat om te worden aangesloten op een computer en voor gebruik thuis of op kantoor en uitsluitend in droge binnenruimtes. Het is onderhoudsvrij. Maak het niet open en gebruik het niet als het beschadigd is. Jölllenbeck GmbH is niet aansprakelijk voor schade aan het product of persoonlijk letsel als gevolg van ondoordacht of ondeskundig gebruik, of gebruik dat niet in overeenstemming is met het aangegeven doel.

Bewaar deze informatie voor toekomstige naslag.

Speedlink oświadcza, że produkt spełnia wymagania wymienione w informacji o zgodności „Conformity notice“.

**UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM**  
Ten produkt służy jako urządzenie wprowadzające do podłączenia do komputera do użytku w domu lub w biurze, w suchych, zamkniętych pomieszczeniach. Nie wymaga on konserwacji. Nie otwierać ani nie korzystać z niego w razie uszkodzenia. Jölllenbeck GmbH nie ponosi żadnej odpowiedzialności za uszkodzenia produktu lub obrażenia u ludzi spowodowane nieuważnym, nieodpowiednim lub niezgodnym z przeznaczeniem użytkowaniem produktu.

Prosimy zachować tę informację do późniejszego wykorzystania.

**HU**  
Műszaki támogatás: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Tudnivalók: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: A készüléket egy újrahaznosító helyen kell leadni. Ne dobja a háztartási hulladékba. A nem megfelelő tárolás/ártalmatlanítás kárt tehet a környezetben és/vagy ártalmas lehet az egészségre.

A Speedlink kijelenti, hogy a termék megfelel a „Conformity notice“ alatt felsorolt követelményeknek.

**RENDELTETÉSSZERŰ HASZNÁLAT**  
Ez a termék otthoni vagy irodai környezetben, száraz, zárt térben számítógéphez csatlakozó beviteli eszközként használható. Nem igényel karbantartást. Ne nyissa fel és károsodás esetén ne használja. A Jölllenbeck GmbH nem vállal felelősséget a termék károsodásaiért és személyi

sérülésekért, ha gondatlan, szakszerűtlen vagy nem a célnak megfelelő használatból ered.

Kérem, ezt az információt tartsa meg referenciaként.

**GR**  
Τεχνική υποστήριξη: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Υποδείξεις ασφαλείας: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Παραδώστε τη συσκευή σε ένα κέντρο ανακύκλωσης. Μην το απορρίπτετε στα οικιακά απορρίμματα. Ακατάλληλη αποθήκευση/διάθεση μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο περιβάλλον ή/και στην υγεία.

Η Speedlink δηλώνει ότι το προϊόν πληροί τις αναφερόμενες απαιτήσεις στη «Conformity notice».

**ΧΡΗΣΗ ΣΥΜΦΩΝΗ ΜΕ ΤΟΥΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥΣ**  
Αυτό το προϊόν ενδείκνυται ως συσκευή εισαγωγής για τη σύνδεση σε έναν υπολογιστή για οικιακή χρήση ή χρήση σε γραφείο σε ξηρούς, κλειστούς χώρους. Δεν απαιτεί συντήρηση. Μην ανοίγετε ή μη χρησιμοποιείτε σε περίπτωση ζημιάς. Η Jölllenbeck GmbH δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη για ζημιές στο προϊόν ή για τραυματισμούς ατόμων λόγω απρόσεκτης, ακατάλληλης χρήσης ή χρήσης του προϊόντος για διαφορετικό σκοπό από τον αναφερόμενο.

Παρακαλούμε φυλάξτε αυτές τις πληροφορίες για μελλοντική αναφορά.

**CZ**  
Technický suport: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Bezpečnostní upozornění: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Příkladně odevzdejte recyklačnímu místu. Nelikvidujte do domovního odpadu. Nesprávné skladování/likvidace mohou způsobit škody na životním prostředí a/nebo zdraví.

Speedlink prohlašuje, že výrobek odpovídá požadavkům uvedeným v „Conformity notice“.

**POUŽITÍ DLE PŘEDPISŮ**  
Tento výrobek se používá jako vstupní zařízení pro zapojení do počítače pro domácí nebo kancelářské použití v suchých, uzavřených prostorách. Je bezúdržbový. Neotevírá ani nepoužívá v případě poškození. Firma Jölllenbeck GmbH nepřebírá ručení za poškození výrobku nebo zranění osob z důvodu neopatrného, neodborného použití, nebo z důvodu použití výrobku za jiným účelem, než který byl uveden.

Tyto informace uchvejte pro budoucí potřebu.

**PT**  
Suporte técnico: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Avisos de segurança: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Entregar o aparelho num ponto de reciclagem. Não eliminar no lixo doméstico. O armazenamento/eliminação incorreta pode prejudicar o meio ambiente e/ou a saúde.

Speedlink declara, que o produto corresponde aos requisitos mencionados na «Conformity notice».

**UTILIZAÇÃO SEGUNDO AS NORMAS**  
Este produto deve ser utilizado como dispositivo de interação para a ligação a um computador e para o lar ou escritório em espaços secos e fechados. Não necessita manutenção. Não abrir ou utilizar em caso de danos e defeitos. A Jölllenbeck GmbH não é responsável por danos no produto ou ferimentos pessoais devido ao uso descuidado, impróprio ou não de acordo com o propósito declarado.

Por favor, guarde esta informação para uma futura referência.

**DK**  
Teknisk support: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Sikkerhedsanvisninger: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Apparatet afleveres på en genbrugsplads. Må ikke bortskaffes via husholdningsaffaldet. Uhensigtsmæssig

opbevaring/bortskaffelse kan være skadeligt for miljøet og/eller helbredet.

Speedlink forklarer, at produktet svarer til de krav som er beskrevet i „Conformity notice“.

**KORREKT ANVENDELSE**  
Dette produkt er beregnet til brug som indtastningsenhed til tilslutning til en computer og må bruges i private hjem eller på kontorer i tørre, lukkede rum. Det er vedligeholdelsesfrit. Må ikke åbnes eller bruges, hvis det er beskadiget. Jölllenbeck GmbH giver ikke garanti for skader på produktet eller personskader, som er forårsaget af uagtsom, uhensigtsmæssig eller forkert anvendelse eller anvendelse, som ikke er i overensstemmelse med det angivne formål.

Du bedes opbevare disse informationer til senere brug.

**SE**  
Teknisk support: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Säkerhetsanvisningar: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

~~WEEE~~: Lämna produkten till återvinning. Får inte kastas i det vanliga hushållsavfallet. Felaktig förvaring/avfallshantering kan orsaka skador på miljö och/eller hälsa.

Speedlink garanterar att produkten motsvarar kraven i "Conformity notice".

**FÖRESKRIVEN ANVÄNDNING**  
Den här produkten ska användas som inputapparat i torra utrymmen inomhus och anslutas till en dator i hemmet eller på kontoret. Produkten är underhållsfri. Försök inte öppna produkten och använd den inte om den är skadad. Jölllenbeck GmbH ansvarar inte för några skador på produkten eller personskador som är ett resultat av oaksamhet, felaktig behandling eller för att produkten använts i andra syften än de som specificeras av tillverkaren.

Spara den här informationen för senare bruk.



opbevaring/bortskaffelse kan være skadeligt for miljøet og/eller helbredet.

Speedlink forklarer, at produktet svarer til de krav som er beskrevet i „Conformity notice“.

#### KORREKT ANVENDELSE



Dette produkt er beregnet til brug som indtastningsenhed til tilslutning til en computer og må bruges i private hjem eller på kontorer i tørre, lukkede rum. Det er vedligeholdelsesfrit. Må ikke åbnes eller bruges, hvis det er beskadiget. Jöllenbeck GmbH giver ikke garanti for skader på produktet eller personskader, som er forårsaget af uagtsom, uhensigtsmæssig eller forkert anvendelse eller anvendelse, som ikke er i overensstemmelse med det angivne formål.

Du bedes opbevare disse informationer til senere brug.

#### SE

Teknisk support: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Säkerhetsanvisningar: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Lämna produkten till återvinning. Får inte kastas i det vanliga hushållsavfallet. Felaktig förvaring/avfallshantering  kan orsaka skador på miljöö och/eller hälsa.

Speedlink garanterar att produkten motsvarar kraven i "Conformity notice".

#### FÖRESKRIVEN ANVÄNDNING


Den här produkten ska användas som inputapparat i torra utrymmen inomhus och anslutas till en dator i hemmet eller på kontoret. Produkten är underhållsfri. Försök inte öppna produkten och använd den inte om den är skadad. Jöllenbeck GmbH ansvarar inte för några skador på produkten eller personskador som är ett resultat av oaksamhet, felaktig behandling eller för att produkten använts i andra syften än de som specificeras av tillverkaren.

Spara den här informationen för senere bruk.

#### NO

Teknisk support: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Sikkerhetsinformasjon: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Lever apparatet inn til en miljøstasjon til resirkulering. Skal ikke kastes i husholdningsavfall. Ikke-fagmessig utført lagring/avfallsbehandling kan føre til miljøskade/helseskade.

Speedlink erklærer at produktet samsvarer med kravene som står oppført under «Conformity notice».

#### FORSKRIFTSMESSIG BRUK


Dette produktet skal brukes som inndataenhet for tilkopling til en datamaskin for innenørs hjemme- eller kontorbruk, og må beskyttes mot fuktighet. Produktet er vedlikeholdsfritt. Ikke forsøk å åpne produktet, og ikke bruk det hvis det er skadet. Jöllenbeck GmbH kan ikke holdes ansvarlig for produkt- eller personskader som skyldes at produktet er brukt på en uaktsom eller ikke-forskriftsmessig måte, eller til andre formål enn det som er tiltenkt.

Vennligst oppvear denne informasjonen for senere referanse.

#### FI

Tekninen tuki: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Turvaohjeet: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Vie laite kierrätysasemalle. Älä hävätä kotitalousjätteen mukana. Epäasianmukainen varastointi/hävittäminen voi vahingoittaa ympäristöä ja/tai terveyttä.

Speedlink vakuuttaa, että tuote vastaa "Conformity notice" esitettyjä vaatimuksia.

#### MÄÄRÄYSTENMUKAINEN KÄYTTÖ

Tämä tuote soveltuu syyttölaitteeksi tietokoneeseen liitettäväksi koti- tai toimistokäyttöön kuivissa, suljetuissa tiloissa. Tuotetta ei tarvitse huoltaa. Ei saa avata tai käyttää, jos se on vahingoittunut. Jöllenbeck GmbH ei ota minkäänlaista vastuuta tuotevaurioista tai henkilöiden loukkaantumisista, jotka johtuvat tuotteen huolimattomasta,


asiattomasta tai ilmoitetusta käyttötärkoituuksesta poikkeavasta käytöstä.

Säilytä nämä tiedot myöhempää käyttöä varten.

#### RO

Asistență tehnică: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Indicații de siguranță: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Predați aparatul unui centru de reciclare. Nu îl eliminați împreună cu deșeur menajer. Depozitarea/eliminarea necorespunzătoare poate provoca daune mediului înconjurător și/sau sănătății.

Speedlink declară că produsul respectă cerințele enumerate în „Conformity notice”.

#### UTILIZARE CONFORMĂ


Acest produs este adecvat numai ca dispozitiv periferic de intrare, pentru conectarea la un computer de uz domestic sau la birou, în spații închise și uscate. Produsul nu necesită întreținere. A nu se deschide și a nu se folosi dacă prezintă daune. Compania Jöllenbeck GmbH nu își asumă răspunderea pentru deteriorări ale produsului sau vătămări corporale cauzate de utilizarea neatență, necorespunzătoare sau neconformă destinației produsului, indicate de producător.

Vă rugăm să păstrați aceste informații pentru a le putea consulta ulterior.

#### HR

Tehnička podrška: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Sigurnosne napomene: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Uređaj predajte na sabirno mjesto za recikliranje. Ne bacajte zajedno s kućnim otpadom. Nepravilno skladištenje / zbrinjavanje može naškoditi okolišu i / ili zdravlju.

Speedlink izjavljuje da je proizvod u skladu sa zahtjevima navedenim u „Conformity Notice“.

#### NAMJENSKA UPORABA


Ovaj proizvod služi kao uređaj za unos za priključak na računalo i za uporabu u domaćinstvu ili uredu u suhim i zatvorenim prostorima. Proizvod ne zahtijeva održavanje. Ne otvarajte i koristite ako je oštećen. Tvrtka Jöllenbeck GmbH ne preuzima nikakvu odgovornost za štete na proizvodu ili ozljede nastale nepažljivom i nenamjenskom uporabom, ili uporabom koja nije u skladu s navedenom svrhom proizvoda.

Molimo Vas sačuvajte ove informacije za buduću uporabu.

#### RS

Tehnička podrška: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Sigurnosne napomene: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Predajte uređaj kod centra za reciklažu. Ne odlažite u kućni otpad. Nepropisno skladištenje/odlaganje može da bude štetno za životnu sredinu i/ili zdravlje.

Speedlink izjavljuje da je proizvod u skladu sa zahtevima iz „Conformity notice“.

#### NAMENSKA UPOTREBA


Ovaj proizvod služi kao uređaj za unos za priključak na računar za upotrebu u kući ili kancelariji u suhim, zatvorenim prostorijama. Nije potrebno održavanje. Nemojte otvarati ili koristiti ako je oštećen. Preduzeće Jöllenbeck GmbH ne preuzima odgovornost za štete na proizvodu ili povrede osoba usled nepažljive i nestručne primene ili usled korišćenja koje nije u skladu s navedenom svrhom.

Sačuvajte ove informacije za kasniju upotrebu.

#### SL

Tehnična podpora: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Varnostna navodila: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Napravo oddajte mestu za recikliranje odpadkov. Ne zavrzite med gospodinjske odpadke. Nepravilno skladiščenje/odlaganje med odpadke lahko škoduje okolju in/ali zdravju.

Speedlink izjavlja, da izdelek izpolnjuje zahteve, navedene v »Conformity notice«.

PREDVIDENA UPORABA


Ta izdelek se uporablja kot vnosna naprava za priključitev na računalnik za uporabo v suhih, zaprtih prostorih v domačem gospodinjstvu ali pisarni. Izdelka ni treba vzdrževati. Izdelka ne odpirajte in ga ne uporabljajte poškodovanega. Družba Jöllenbeck GmbH ne prevzema nikakršne odgovornosti za škodo na izdelku ali telesne poškodbe oseb na podlagi nepazljive, neustrezne uporabe izdelka ali njegove uporabe za namene, ki ne ustrezajo navedbam proizvajalca o ustrezni uporabi izdelka.

Prosimo vas, da te informacije shranite za prihodnjo rabo.

#### EE

Tehniline tugi: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Ohutusnõuded: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Andke seade taaskasutuse kogumispunkti. Mitte käidelda olmeprügis. Asjakohatu laagerdamine/ kaitlemine võib kahjustada keskkonda ja/või tervist.

Speedlink kinnitab, et toode vastab „Conformity notice“ all toodud tingimustele.

#### NÕUETEKOHANE KASUTAMINE

See toode on kodu- ja kontorikasutuseks kuivades ja kinnistes ruumides ette nähtud arvutiga ühendatav sisendseade. Seade on hooldevaba. Seadet ei tohi avada ega selle kahjustuste korral kasutada. Jöllenbeck GmbH ei võta vastutust hooletust, asjatundmatust või mitteotstarbekohasest kasutamisest tingitud inimvigastuste võ varakahjude eest.

Säilitage see infoleht tulevaseks kasutamiseks.

#### EG

Техническа поддръжка: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Указания за безопасност: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

WEEE: سَلِّم الجهاز إلى شركة تدوير النفايات. لا تتخلص منه عبر المهملات المنزلية. التخزين أو التخلص من الجهاز بطريقة غير سليمة قد يسببان أضرارًا بالبيئة أو الصحة أو كليهما.


تُعلن شركة Speedlink أن المنتج مطابق للمتطلبات المنصوص عليها تحت بند "Conformity notice".

**الاستخدام المطابق للتعليمات**  
هذا المنتج عبارة عن جهاز إدخال للتوصيل بحاسوب من أجل الاستخدام المنزلي أو المكتبي في غرف جافة مغلقة. وهو لا يحتاج للصيانة. لا تفتحه ولا تستخدمه حال تعرضه للضمر. لا تحمل شركة يونيبك ذ. م. م. أية مسؤولية عن أضرار المنتجات أو تعرض الأفراد للإصابة بسبب الاستخدام غير الواعي أو غير المطابق للتعليمات أو غير المطابق لغرض الاستخدام المقرر.

برجاء الاحتفاظ بهذه المعلومات من أجل استخدامها في وقت لاحق.

#### IL

תמיכה טכנית: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
הוראות בטיחות: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: העבר את המכשיר בנקודת מיחזור אין להשליך לפסולת ביתית. אחסן / סילוק לא תקון עלול להזיק לסביבה ו / או לבריאות.

Speedlink מצהיר, כי המוצר עומד בדרישות המפורסות של ה- "Conformity notice".

**שימוש על פי היעוד**  
מכשיר זה משמש כמכשיר הונה לחיבור למחשב לשימוש ביתי או משרדי, בחללים יבשים וטגורים. אין צורך בתחזוקה של המכשיר. אין לפתוח את המכשיר, ואין להשתמש במכשיר פגום. חברת Jöllenbeck GmbH אינה אחראית לנזקים במוצר, או לפגיעות גוף, הנגרמים על ידי שימוש לא זהיר, לא מתאים, או למטרות שונות מהמטרה המיועדת.

אנא שמור מידע זה לשימוש עתידי.

#### BG

Техническа поддръжка: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)  
Указания за безопасност: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

WEEE: Предайте уреда в пункт за рециклиране. Не изхвърляйте в домакинската смет. Неpravилно съхранение/изхвърляне може да навреди на околната среда и/или здравето.

Speedlink декларира, че продуктът отговаря на посочените в точка „Conformity notice“ изисквания.


**УПОТРЕБА ПО ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ**  
Този продукт служи като въвеждащо устройство за свързване към компютър за домашна или офис употреба в сухи, затворени помещения. Той не се нуждае от поддръжка. Не отваряйте и не използвайте при повреда. Фирма Jöllenbeck GmbH не поема отговорност за повреди на продукта или наранявания на лица в резултат на невнимателна, неправилна или несъответстваща на посоченото предназначение употреба.

Моля, запазете тази информация за бъдеща употреба.

#### SK

Technická podpora: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Bezpečnostné pokyny: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

 WEEE: Prístroj odovzdajte na recyklačné miesto. Nelikvidujte v domovom odpade. Neodborné skladovanie/likvidácia môže škodiť životnému prostrediu a/alebo zdraviu.

Spoločnosť Speedlink vyhlasuje, že produkt zodpovedá požiadavkám uvedeným pod „Conformity notice“.

**POUŽÍVANIE NA URČENÝ ÚČEL**  
Tento produkt slúži ako vstupné zariadenie pre pripojenie na počítač pre domovské alebo kancelárske použitie v suchých, uzatvorených miestach. Nevyžaduje údržbu. Neotvárajte ani pro poškodení nepoužívajte. Spoločnosť Jöllenbeck GmbH nepreberá žiadne ručenie za škody na produkto alebo poranenia osôb v dôsledku neopatrného, neodborného používania alebo používania nezodpovedajúceho uvedenému účelu.

Túto informáciu uchovajte, prosím, pre budúce použitie.

WEEE: Предайте уреда в пункт за рециклиране. Не изхвърляйте в домакинската смет. Неpravилно съхранение/изхвърляне може да навреди на околната среда и/или здравето.

Speedlink декларира, че продуктът отговаря на посочените в точка „Conformity notice“ изисквания.

**УПОТРЕБА ПО ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ**  
Този продукт служи като въвеждащо устройство за свързване към компютър за домашна или офис употреба в сухи, затворени помещения. Той не се нуждае от поддръжка. Не отваряйте и не използвайте при повреда. Фирма Jöllenbeck GmbH не поема отговорност за повреди на продукта или наранявания на лица в резултат на невнимателна, неправилна или несъответстваща на посоченото предназначение употреба.

**PRODUCT DETAILS:**  
Product no.: SL-680018-BK  
Type description: SOVOS Vertical RGB Gaming Mouse, black  
**THE PRODUCT COMPLIES WITH THE FOLLOWING DIRECTIVES:**  
EMC 2014/30/EU  
RoHS 2011/65/EU

For a full declaration of conformity, please contact us at [www.speedlink.com/en/contact](http://www.speedlink.com/en/contact)

Further information: [www.speedlink.com](http://www.speedlink.com)

Spoločnosť Speedlink vyhlasuje, že produkt zodpovedá požiadavkám uvedeným pod „Conformity notice“.

**CE EAC**  
© 2019 Jöllenbeck GmbH. All rights reserved. Speedlink, the Speedlink word mark and the Speedlink swoosh are registered trademarks of Jöllenbeck GmbH. The Instagram logo is a registered trademark/service mark of Instagram LLC. The Facebook logo is a registered trademark of Facebook Inc. The Twitter logo is a registered trademark of Twitter Inc. The YouTube logo is a registered trademark of YouTube LLC. All trademarks are the property of their respective owner. Jöllenbeck GmbH shall not be made liable for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without prior notice. Please keep this information for later reference.



#### USER GUIDE

#### SOVOS VERTICAL RGB GAMING MOUSE